

Практическо ръководство за наградите на ЕС за биологично производство за 2023 г.

1. Отговаря ли моят проект/моето предприятие на условията за участие в конкурса за наградите на ЕС за биологично производство?

1.1. Какви се търси в този конкурс на ЕС?

Институциите, органите и заинтересованите страни от ЕС, които организират тези награди, търсят висококачествени, иновативни, устойчиви и възпроизводими проекти/предприятия, които демонстрират нови подходи, допринасящи за растежа на сектора на биологичното производство в съответствие с Плана за действие на ЕС за развитието на биологичното производство. Схемата за наградите обхваща седем различни теми и осем награди.

1.2. Кои са седемте категории / осемте награди?

Седемте категории /осемте награди за 2023 г. са:

- Категория 1 — Най-добър земеделски стопанин, занимаващ се с биологично земеделие (жена) и Най-добър земеделски стопанин, занимаващ се с биологично земеделие (мъж)¹
- Категория 2 — Най-добър регион в областта на биологичното производство
- Категория 3 — Най-добър град в областта на биологичното производство
- Категория 4 — Най-добра *биообласт* в областта на биологичното производство
- Категория 5 — Най-добро МСП за преработка на биологични храни²
- Категория 6 — Най-добър търговец на дребно на биологични храни
- Категория 7 — Най-добър ресторант/доставчик на услуги за хранене в областта на биологичните храни³

1.3. Каква е добавената стойност на наградите?

Целта на наградите е да се придадат публичност и видимост на различни проекти и предприятия в рамките на биологичната хранителна верига, като се признаят техните високи постижения.

1.4. Мога ли да представя проект, който е в процес на подготовка?

Не. Жюрието ще оценява кандидатури, основани на реални постижения.

1.5. В достатъчно напреднал стадий ли е моят проект/моето предприятие, за да кандидатствам?

Жюрието ще оценява кандидатурите въз основа на вече постигнати резултати.

Те няма да могат да възнаградят вашите новаторски идеи, ако не можете да представите доказателства, че са реализирани.

1.6. Трябва ли да бъда сертифициран за биологично производство?

¹ Включително земеделие и аквакултури

² Включително тези, които преработват биологични продукти от аквакултури

³ Ресторант (самостоятелен или част от хотел) и/или доставчик на услуги за хранене (кейтеринг услуги или столова)

В случай на официално участие на оператор в биологичното производство, независимо в каква роля (земеделски стопанин, преработвател, търговец на едро, търговец на дребно и др.), в кандидатурата следва да се представи доказателство за сертифициране за биологично производство⁴. Операторите в процес на преход не могат да кандидатстват за наградата. Предлагането или преработката на стоки/продукти в процес на преход към биологично производство не отговаря на критериите за тези награди.

2. Как да представя проекта/предприятието си?

2.1. Как функционира схемата накратко?

Попълвате електронния формуляр за кандидатстване преди посочения по-долу краен срок. Участието е безплатно.

2.2. Къде да подам кандидатурата?

Отправната точка за кандидатстване за една от наградите ще бъде следният уебсайт:

https://agriculture.ec.europa.eu/farming/organic-farming/organic-action-plan/eu-organic-awards_bg

На този уебсайт ще има връзка към онлайн формулярите за кандидатстване за всяка от наградите. Ще бъдат взети предвид само пълните кандидатури (всички раздели трябва да бъдат попълнени), подадени чрез онлайн платформата преди изтичането на крайния срок.

2.3. Кога е крайният срок за подаване на кандидатурите?

14 май 2023 г. (23:59:59 CEST).

2.4. Какъв е графикът на конкурса?

Начало на периода за кандидатстване за наградите: 25 март 2023 г.

Краен срок за подаване на кандидатурите: 14 май 2023 г. (23:59:59 CEST).

Оценяване на кандидатурите: юни-юли 2023 г.

Церемония по награждаване: 25 септември 2023 г.

2.5. Кой трябва да подаде кандидатурата?

Кандидатурите трябва да бъдат подадени от организатора на проекта/от предприятието (= организация/лице със седалище в ЕС, което отговаря / е отговаряло за проекта/предприятието, базиран/о в ЕС). Критериите за допустимост за всяка награда са подробно описани в специален раздел на този уебсайт.

2.6. На какъв език мога да изпратя кандидатурата?

Формулярът за кандидатстване е достъпен на всички официални езици на ЕС. Вашата кандидатура може да бъде подадена на всеки език на ЕС. С оглед на безпроблемното и навременно оценяване на кандидатурите се насърчава подаването на формуляра за кандидатстване на английски. Моля, имайте предвид, че ако кандидатът не предостави превод от оригиналния език на английски, журито ще работи въз основа на обикновен машинен превод.

2.7. Мога ли да изпратя кандидатурата и по електронната поща?

⁴ В съответствие с [Регламент \(ЕС\) 2018/848](#).

Не. Моля, вижте въпроса „Къде да подам кандидатурата?“.

2.8. Трябва ли кандидатурата да бъде подадена в една стъпка?

Не. Можете да подготвите проект и да го запазите, след което да го финализирате и изпратите на по-късен етап. Кандидатурата се финализира, като щракнете върху „Изпращане“.

2.9. Защо е необходимо да посочите вашите имена в социалните медии?

Ако вашият проект/вашето предприятие присъства в социалните медии (Facebook, Twitter, Instagram и/или LinkedIn), моля, посочете вашите имена и/или хаштагове в социалните медии. Ако сте сред финалистите, те ще бъдат използвани от организаторите за комуникация в социалните медии.

2.10. Какво се случва след подаването на моята кандидатура?

След заседанието и решението на журито ще се свържем с всички финалисти и победители. Ако не ви се обадим до средата на септември 2023 г., вашият проект не е достигнал до финала.

2.11. С кого мога да се свържа, ако имам въпроси?

Моля, изпращайте запитванията си относно процедурата за кандидатстване на следния електронен адрес:

- Категория 1 — Най-добър земеделски стопанин, занимаващ се с биологично земеделие (жена) EUorganicawards@organicseurope.bio и Най-добър земеделски стопанин, занимаващ се с биологично земеделие (мъж) EUorganicawards@copa-cogeca.eu
- Категория 2 — Най-добър регион в областта на биологичното производство, Категория 3 — Най-добър град в областта на биологичното производство и Категория 4 — Най-добра *биообласт* в областта на биологичното производство: EUorganicawards@cor.europa.eu
- Категория 5 — Най-добро МСП за преработка на биологични храни, Категория 6 — Най-добър търговец на дребно на биологични храни и Категория 7 — Най-добър ресторант в областта на биологичните храни: EUorganicawardsEESC@eesc.europa.eu

3. Как се оценява моят проект/моето предприятие и какво се случва след това?

3.1. Как функционира предварителният подбор на 24 финалисти?

Всяка партньорска организация ще разгледа заявленията, като вземе предвид критериите за допустимост и присъждане на награда и ще направи предварителен подбор на 24 финалисти.

3.2 Как изглежда процесът на оценяване от журито?

Кандидатурите ще бъдат разгледани от жури, като се вземат предвид критериите за присъждане на награда. Само кандидатури, които отговарят на изискванията на първия етап от оценяването (допустимост), ще бъдат допуснати до втория етап (присъждане на награда от журито) и ще бъдат оценени от журито.

3.2. Кои са членовете на журито?

Журито се състои от 7 членове, номинирани съответно от Европейския парламент, Съвета на Европейския съюз, Европейската комисия, Европейския икономически и социален комитет, Комитета на регионите, Международната федерация на движенията за биологично земеделие (IFOAM Organics Europe) и Асоциацията на европейските земеделски стопани и европейските земеделски кооперативи (COPA-COGECA). Членовете на журито работят в екипи (въз основа на

експертния си опит в дадена категория), но вземат окончателното решение за финалистите и победителите заедно.

3.3. Как са защитени моите лични данни?

Вашите лични данни се обработват в съответствие със специалната информация, публикувана на уебсайтовете на Комисията и партньорите във връзка с наградите.

4. Ако съм в краткия списък (финалист), какво ще следва от това?

Трябва да имате предвид, че в този случай организаторите на наградата имат за цел да популяризират вашия проект/предприятие, за което са им необходими някои материали (снимки, уебсайтове, имена в социалните медии и др.).

4.1. На какви технически изисквания трябва да отговарят изображенията?

От вас ще се изисква да представите снимки с висока разделителна способност, които ще бъдат използвани по различни комуникационни канали, например в печатни материали, онлайн и за изложба — както по време на самия конкурс, така и след него. В идеалния случай снимките трябва да имат минимална разделителна способност от 300 dpi, а документите да са с максимален размер 10 MB. Партньорите ще се свържат с вас във връзка с това.

4.3. Какво се случва, ако съм финалист, но не и победител?

С финалистите ще бъде установен контакт най-късно до 10 септември 2023 г. Комуникационните материали, представени с кандидатурите на финалистите, могат да бъдат използвани от Комисията за комуникационни цели. Финалистите ще бъдат поканени да присъстват на церемонията по награждаването. Пътните им разходи и свързаните с тях разходи обаче няма да подлежат на възстановяване.

4.4. Какво става, ако проектът/предприятието ми спечели?

Ще се свържем с всички победители най-късно в началото на август 2023 г. Европейската комисия ще покани⁵ победителите на специална церемония по награждаване в Брюксел на 25 септември 2023 г., когато ще бъде отбелязан и Денят на биологичното производство в ЕС (23 септември всяка година). Разходите за участието в това събитие се поемат от Комисията. Не се предвижда парична награда.

4.5. Какво се предвижда по отношение на комуникацията във връзка с моя спечелил проект/моето спечелило предприятие?

Победителите би трябвало да предоставят на организаторите на наградата аудио-визуални материали, ако разполагат с такива.

Ще бъде направен кратък филм за вашия спечелил проект/вашето спечелило предприятие. Затова през юли и август 2023 г. ще бъдат изготвени видеоматериали за победителите и техните проекти/предприятия. Победителите следва да предвидят известно време за интервютата. Наградените ще имат възможност да представят своя спечелил проект/своето спечелило предприятие на пресконференция. Щракнете [тук](#), за да гледате видеоклиповете на наградените през 2022 г.

⁵ Ако ситуацията (санитарна или друга) позволява

Материалите, представени като част от кандидатурата, записаните интервюта и всякакви комуникационни материали, изготвени във връзка със събитието, могат да бъдат използвани от Комисията за комуникационни цели.